

## ኣገደስቲ መራኽቢታት

#17 ፖሊስ  
#119 ናይ ቆልዑ ዕቑባ

ሓበሬታ እንተ ደሊኻ/ኺ፣  
ንማሕበራውያን ሰራሕተኛታት፣ መምሃራን ወይ ውን ንማሕበራት  
ዘሰንያኻ/ኺ  
ንምሕታት ድሕር ኣይትበል/ሊ።

እንተ ኣባላት ስድራቤትካ/ኪ ክትረክብ ደሊኻ/ኺ፣ ቀይሕ መስቀል  
ናይ ፈረንሳይ፣ ብመንገዱ ኣጎልግሎቶም ናይ ምትሓሓዝ ስድራቤታዊ  
(Rétablissement des Liens Familiaux) ኣብ ምድላይን ምጥርናፍን  
ዝተፈላለያ ስድራቤት ገደሩ ክሕግዞካ/ኪ እዩ።

+33 (0)1 44 43 12 60 ou [recherche@croix-rouge.fr](mailto:recherche@croix-rouge.fr)

ሓገዝ ንክትረክብ/ቢ(ንክትሕገዝ/ዚ) ምስኦም  
ርክብ ክትገብር/ሪ ትክክል/ሊ ኢኻ/ኺ።



ዕድመኻ/ኺ ትሕቲ 18 ዓመት ኣዩ  
ከምኡ ውን ካብ መቦቆል ሃገርካ/ኪ  
ሃዲምካ/ኪ ኢኻ/ኺ

መጺኢካ/ኪ። ኣብ ፈረንሳይ ባይንኻ/ኺ ኣለኻ/ኺ  
ከምኡ ውን ኣብ መን ክትገብር/ሪ ኣይትፈልጥን ፤

ኣሰነደቲ ዘይብሎም ትሕቲ ዕድመ

መድረኽ #1

# ግምገማ ዕድመን ምሕደርን



ኣብ ሓበራዊ ሓገዝ ናይ ቁልዑ (ሓ.ሓ.ቆ) "L'Aide Sociale à l'Enfance (ASE)" ክትርከብ/ቢ ተኸኣል ኢኻ/ኺ ወይ ውን ሓገዝ ንኽትሓቶም ናብ ቁጽሪ 119 ክትድውል/ሊ ተኸኣል/ሊ ኢኻ/ኺ።



ከምኡ ውን ኣብ ፖሊስ ናብ ቁጽሪ 17 ክትድውል/ሊ ተኸኣል/ሊ ኢኻ/ኺ። ፖሊስ ንዓኻ ምዕቃብ/ምክልኻል ክኖም ኣብኡ ዘለዉ፡ተሓቲ 18 ዓመት ምኺንካን/ኪን ሓገዝ ከምዘድልዩካን/ክን ንገር/ርዮ ኢኻ/ኺ።



ልክዕ ፈረንሳ ምስመጻእካ/ኪ መዕቆቢ(መጽላሊ) ክትረከብ/ቢ መስልካ/ኪ ኣዮ።ኩነታትካን/ክን ዕድሜኻን/ኺን ንምግምገም ቃለመጠይቕ ክህልወካ/ኪ ኣዮ።ኩነታትካ/ኪ መስተገምገማን ተሓቲ ዕድመ ምኺንካ/ኪ ምስተፈለጥካን/ኪን፣ ምስድሌታትካ ዝሰማማዕ ኣብ ሓዲ ማእከል ናይ ቆልዑ ክትቆመጥ/ጢ ኢኻ/ኺ።



መድረኽ #2

# ሕቶ ዑቕባ



ካብ ሓዲ ሓዲጋ ናይ መቐል ሃገርካ/ኪ ኣንተ ኮይንካ/ኪ ሃዲ ምካ/ኪ ኣብ ፈረንሳ ዕቑባ ክትሓትት/ቲ ተኸኣል/ሊ ኢኻ/ኺ።ንቆልዑ ዝሕገዝ ማሕበራት፣ማሕበራውያን ሰራሕተኛታትን መምሃራንን ተዛረቢሉ/ብሉ (ብዛዕባ እቲ ዘጋጠመካ/ኪ)።



እቲ ምሕታት ናይ ዕቑባ ኣብ ፕሪፌክጅር (préfecture) እዮ ዝሕትት።ሕጋዊ ወኪል ወይ ኣመሓዳሪ ናይ ኣድሆክ፣ ሓዲ ሕጋዊ ሞግዚት ወይ ወኪል ምስ ዘይህልወካ ብሕገ ዝምደበልካ ፍሉይ ናይ ተሓቲ ዕድመ ጠበቃ ንዓኻ/ኺ ክውክልን ከሰንን ኣብቲ ግዜ ናይ ምሕታት ዕቑባኻ/ኺ ኣብኡ ኣሎ። ቶርጓማይ ድማ ክሕገዝካ/ኪ ኣዮ።



ሓዲ ኣባል ካብ ስድራ ቤትካ/ኪ (ኣቦ፣ኣዲ፣ሓው፣ሓብቲ፣ ኣኮ፣ሓትኖ፣ ሓውኣቦ፣ ኣሞ፣ ኣብሓጎን ዓባይን) ኣብ ካልእ ሃገር ናይ ሕብረት ኤውሮፓ ብሕጋዊ ዝነብር እንተልዩ ክትከዱ ተኸኣል ኢኻ/ኺ እንተደሊኻን ንሱ እንተተሰማሚዑን ማለት ኣዮ። ኣብቲ ዕቑባ ተሓተሉ ግዜ ኣብ ፕሪፌክጅር(préfecture) ብዛዕቡ ተዛረብ/ቢ (ንገር/ሪ)።



መድረኽ #3

# ናይ ሕቶ መርመራ



ሕቶኻ/ኺ ብቤት ጽሕፈት ዕቑባ ፈረንሳ ናይ ስደተኛታትን ሃገር ኣልቦን (ኦፍራ) ክምርመር ኣዮ። ከምኡ ውን « ብሓዲ ሰበሰልጣን » ናይ ዕቑባ ክትሰማዕ ኢኻ።



ኣብቲ ግዜ ናይ ቃልመጠይቕ፣ ብዛዕባ ድሕሪ ባይታኻ/ኺ ክትዛረብ/ቢ ኣለካ/ኪ። ብቲ ሕጋዊ ወኪልካ/ኪ ድማ ክትስነ/ነዩ ኢኻ/ኺ። ኣብ ቤት ጽሕፈት ፈረንሳ ስደተኛታትን ሃገር ኣልቦን ሕቶ ብምቕራብ ድማብማሕበር ወይ ብናይ ጥዕና ሞያዊ ኣካል ክትስነ/ነዩ ምኺንካ/ኪ ክትሓትት/ቲ ተኸኣል/ሊ ኢኻ/ኺ።



እንተ ደኣ ኦፍራ ናይ ሕቶ ዕቑባኻ/ኺ ነጺገዎ፣ ኣብ ናይ ሃገርዊ መጋባእያ ቤት ፍርዲ መሰል ናይ ስደተኛታት (ሲ.ኤን.ዲ.ኣ) ደግባይ ክትብል/ሊ ተኸኣል ኢኻ/ኺ።እቲ ቤተፍርዲ ድማ ከም ቡሓዲሽ ነቲ ናይ ሕቶ ዕቑባኻ/ኺ ደምርምሮ።ከምኡውን ንዕኩ ንምግባር ማሕበራት ክሕገዝኻ/ኺ ደኸኣለ እዩን።



መድረኽ #4

# መንበሪ ፍቓድ ወረቐትን (Titre de séjour) ስድራቤታዊ ጥርናፊን



ኣብ ፈረንሳ ዕቑባ እንተ ረኺብካን/ክን (ተሞሂብካ/ኪ) ዕድሜኻ/ኺ ልዕሊ 16 እንተኾይኑን መንበሪ ፍቓድ ወረቐት(Titre de séjour) ክውሃብካ/ኪ ኣዮ። ኣብ ፕሪፌክጅር (préfecture) ኪድካ/ኪ ምስ ሓተትካ/ኪ እዮ ኹኣ ዝውሃብካ/ኪ። ወለድኻ/ኺ፣ ኣሓትካን ኣሓዋትካን ተሓቲ 18 እንተ ኾይኑ ዕድሜኦም፣ ኣብ ፈረንሳ ክተምጽኡም/ኣኖም ተኸኣል/ሊ ኢኻ/ኺ።ብዝተኸለ መጠን ኣብዝቐልጠፊ ሕተት/ቲ ።

